

Zeitschrift: Allgemeine schweizerische Militärzeitung = Journal militaire suisse =
Gazetta militare svizzera

Band: 24=44 (1878)

Heft: 41

Rubrik: Eidgenossenschaft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Winterthurerstraße (Schatz genannt), welcher den Eingang des Defilées von Nürensdorf deckt und eine vorteilhafte Bestreichung des Vorterrains in allen Richtungen gestattet. Allerdings hat eine Aufstellung auf diesem, die Verteidigung ungemein begünstigenden Punkte auch das Mäßliche, welches alle Aufstellungen vor einem Defilée gemein haben: den schwierigen Rückzug.

Das Bataillon 63 (Toggenburger) stand in Reserve hinter dem Defilée vor dem Eingang des Dorfes Nürensdorf.

Die Dragoner-Schwabron, deren Aufgabe mit Entdeckung des Feindes gelöst war, und die im Centrum der Verteidigungsstellung der Terrainbeschaffenheit wegen keine Verwendung finden konnte, war zur Deckung der linken Flanke nach Baltensweil entsendet worden.

Für den Fall, daß die Stellung unhaltbar werden sollte, hatte Oberstl. Gerner für die Infanterie und Artillerie eine neue hinter dem Dorf Nürensdorf in Aussicht genommen.

Die Infanterie stand einstweilen hinter den Höhen gedeckt und beobachtete bloß durch einzelne Posten und Offiziere das Vorterrain.

Die Batterie befand sich in ihrer Stellung, sie war abgeprobt und erwartete den Augenblick, wo in der Ferne ein des Schießens werthes Ziel auftauchen würde.

Bisher hatten sich nur einzelne Infanterie- und Cavallerie-Patrouillen gezeigt; jetzt wurde eine Colonnenspitze sichtbar und gleich darauf fuhr eine feindliche Artillerie-Abtheilung in Batterie auf.

Es war 9 Uhr als die Artillerie des Verteidigers das Feuer gegen diese eröffnete. Bald wurde dasselbe lebhaft von der feindlichen erwidert.

Die Infanterie des Verteidigers besetzte, als die feindliche Infanterie ihr Vorrücken begann, mit einer Feuerlinie, die nach und nach verstärkt wurde, den vor ihr liegenden Höhenzug.

Doch bevor wir weiter gehen, müssen wir auf das, was beim Angreifer geschah, einen Blick werfen.

Das 23. Regiment, die 17. Dragoner-Schwabron (Huber) an der Spitze war 6 Uhr früh von Rürich abmarschirt; um 8 Uhr vereinigte sich das Corps in Wallisellen mit der Artillerie unter Major Häuser (der Batterie 33 Bär und der combinirten Batterie Oberlieut. Bischoff); unaufgehalten wurde der Marsch gegen Wasserstorf fortgesetzt und dabei folgende Marschordnung eingehalten:

Avantgarde-Commandant war Major Wüß; dieselbe bestand aus der Dragoner-Schwabron Nr. 17 (Oberlieut. Huber), dem Infant.-Bataillon Nr. 68 und der combinirten 8 cm Batterie (Bischoff).

Das Gros bestand aus dem Bataillon 67 (Locher), der 10 cm Batterie 33 (Bär) und dem Bataillon 69 (Knüßli).

Das Südcorps war commandirt von Oberstl. Rürer.

Es war 9 Uhr als die Vorhut sich der Stellung von Wasserstorf auf Schußweite genähert hatte und von der Artillerie des Ostrcorps die ersten Schüsse erhielt; die Batterie der Avantgarde wurde

jetzt vorgezogen, das Feuer der feindlichen Artillerie zu erwidern und die Entwicklung der Colonne zu decken.

Oberstl. Rürer, der sich überzeugte, daß seine leichte Batterie der feindlichen schweren, welche überdies eine dominirende Stellung inne hatte, nicht gewachsen sei, zog die Batterie des Gros vor und ließ sie sich links neben der bereits engagirten in Batterie setzen. Der Feind verdoppelte zwar die Hefigkeit seines Feuers, doch bald war Batterie 33 aufgeföhren; nun ertönte der anhaltende Donner einer lebhaften Kanonade durch das Thal.

(Fortsetzung folgt.)

Eidgenossenschaft.

Truppenzusammenzug der II. Division 1878.

Divisionsbefehl Nr. 8.

Als Nachtrag zum Divisionsbefehl Nr. 7, Art. E, Mutationen und Ernennungen in den Stäben betreffend, werden nachfolgende Ernennungen und Mutationen den Truppen, welche am Zusammenzug Theil nehmen, zur Kenntniß gebracht:

1. Herr Oberstlieutenant Sacc, Commandant des 7. Infanterie-Regiments in Colomblay, ist mit dem provisorischen Commando der 4. Infanterie-Brigade betraut; das 7. Regiment wird provisorisch durch den ältesten Bataillonscommandanten desselben, Herrn Major Agassiz in St. Imier, commandirt.

2. Herr Arnold Bovy, Schützenoberlieutenant in Genf, ist zum Hauptmann befördert und gleichzeitig zum Adjutant des Schützenbataillons Nr. 2 ernannt worden.

3. Herr Oberlieutenant Theophil van Muyden in Lausanne ist als II. Adjutant zur II. Artillerie-Brigade abcommandirt worden.

4. Herr Hauptmann Emil Colomb in Lausanne wird zum Adjutanten des Divisionsingenteurs ernannt in Ersetzung des dispensirten Oberlieutenants Eouard Van Muyden. Herr Lieutenant Rämly ist zum Lieutenant im 5. Pionnierregiment ernannt worden.

5. Herr Hauptmann Favre in Montreux, Adjunkt des Divisionskriegscommissärs, ist zum Major befördert worden.

6. Herr Stabssekretär Eouard Junod ist dem Divisionsarzt attachirt worden in Vertretung des dispensirten Herrn Oskar Dubuis.

7. Herr Schaffroth, Adjunkt der Kreisvossdirektion Lausanne, ist zum Direktor der Feldpost ernannt worden und wird am 15. September in Dienst treten.

8. Herr Schneuwly, Kanonikus zu St. Nikolaus in Freiburg, ist zum katholischen Feldprediger für den Gottesdienst vom 15. September in Grolley bestimmt.

Der reformirte Gottesdienst für die französisch sprechenden Soldaten wird durch Herrn Pastor James Cornu in St. Martin, für die deutsch sprechenden Soldaten durch Herrn Pfarrer Paul Epprecht in Murten abgehalten.

9. Herr Infanteriemajor Siegfried Epyhiger in Langenthal ist zum Feldcommissär und Echiedsrichter in allen Landabschätzungs- und Schadenausmittlungsstreitigkeiten, die in Folge der Manöver entstehen, bezeichnet. Herr Infanteriemajor Adolf Jordan in Meudon ist zu seinem Adjunkten und gleichzeitig zum zweiten Feldcommissär ernannt.

Als Obstkommisäre werden bezeichnet die Herren Buchschacher in Laupen, Kreiscommandant, für den Kanton Bern und Artilleriehauptmann Buman in Gormanon bei Freiburg für den Kanton Freiburg.

Bei diesem Anlasse wird in Erinnerung gebracht, daß mit Ausnahme von speziellen Fällen, durch die Bundeskasse für die durch Vorkurse verursachten Schäden keinerlei Entschädigung ausgetöhrt wird.

Freiburg, den 2. September 1878.

Der Divisionsär:
Recomte.

Divisionsbefehl Nr. 9.

Feldpostdienst.

I. Vom 14. September ab wird ein Feldpostdienst eingerichtet; derselbe wird unter der Leitung des Hrn. Kreispostdirektionsadjunkten Schaffroth von Lausanne, welchem vier Gehilfen mit dem nöthigen Material zur Verfügung gestellt sind, in nachstehender Weise arbeiten.

II. Der Postdienst, sein Personal und Material gehören, in allem was die Verwaltung anbetrifft, unter das Divisionskriegskommissariat.

III. Im Hauptquartier der Division befindet sich bis auf weiteren Befehl ein Feldpostbureau.

IV. Alle für die Truppen bestimmten Sendungen sind nach Freiburg zu instruiren, von wo aus das Hauptbureau sie an die verschiedenen Stäbe und Truppenkörper abgehen lassen wird.

V. Zu diesem Zwecke werden 50 Säcke angefertigt, d. h. zwei Säcke für jeden nachbenannten Stab oder Truppenkörper:

1) Divisionsstab, einschließlich der 2. Gendarmekompagnie, den Stab des 2. Dragonerregiments, den Stab der 2. Artilleriebrigade und des 2. Trainbataillons und die verschiedenen in nachbenannter Aufzählung nicht vorgesehenen Militärs:

2) Stab der 3. Infanteriebrigade, einschließlich der Stäbe der Infanterieregimenter 5 und 6.

3) Stab der 4. Infanteriebrigade, mit Einschluß der Stäbe der Infanterieregimenter 7 und 8.

4) Infanteriebataillon Nr. 13 (Freiburg).

5) " " " 14 "

6) " " " 15 "

7) " " " 16 "

8) " " " 17 "

9) " " " 18 (Neuenburg).

10) " " " 19 "

11) " " " 20 "

12) " " " 21 (Bern).

13) " " " 22 "

14) " " " 23 "

15) " " " 24 "

16) Schützenbataillon " 2 (Gemischt).

17) Dragonerschwadron " 4 (Waadt).

18) " " " 5 (Freiburg).

19) " " " 6 "

20) Artillerie-Regiment " 1 mit den Stäben und Batterien Nr. 7 und 8 (Waadt).

21) " " " 2 mit den Stäben und Batterien Nr. 9 und 10 (Freiburg und Neuenburg).

22) " " " 3 mit den Stäben und Batterien Nr. 11 und 12 (Neuenburg und Bern).

23) 2. Genie-Bataillon (Gemischt).

24) Feld-Lazareth " 2 bestehend aus den drei Ambulanzen Nr. 6, 8, 9.

25) Verwaltungskompagnie Nr. 2.

VI. Die Briefe und Gegenstände für die „feindlichen“ Corps werden dem Divisionsstab zugesandt.

VII. Die Briefe und Gegenstände für Militärs sollen durch ihre Familien und bürgerlichen Correspondenten nach Freiburg adressirt werden, mit möglichst vollständiger Angabe des Corps und gemäß den nachfolgenden durch die Civilpostverwaltung gegebenen Vorschriften:

„Mit Bezugnahme auf den nächstens stattfindenden Truppenzusammenzug und in Betracht ähnlicher, später vorkommender Fälle glauben wir es im Interesse des Publikums zu erachten, seine Aufmerksamkeit auf die folgenden Verfügungen zu lenken:

„1. Es ist absolut notwendig, daß wenn die regelmäßige Spectation und Ausheilung der an Militärs adressirten Sendungen befördert werden soll, die Adresse dieser Sendungen klar und vollständig sei, d. h., daß sie ausdrücklich Namen und Vornamen des Empfängers, Grad oder militärische Functionen und das Corps, dem er zugehört, (Regiment, Bataillon, Compagnie etc.) enthalte.

„2. Die Adresse der Pakete muß solid sein, so genügt es z. B. nicht, sie leicht auf das Gepäckstück aufzusiegeln oder zu kleben.

„3. Die Portosicherheit für die den Militärs zu sendenden Poststücke gilt:

„a. den Geldsendungen; diese Sendungen geschehen am leichtesten auf dem Wege der Dienstmandate, die den Groups vorzuziehen sind (es ist unbedingt verboten, Gelder in Pakete mit Kleidungsstücken, Wäsche etc. zu verpacken, in diesem Falle übernimmt die Postverwaltung keine Verantwortlichkeit);

„b. für Briefe und gewöhnliche, d. h. nicht recommandirte Correspondenzen, sowie für Pakete ohne Werthdeclaration und unter 2 Kilogramm Gewicht.

„Die recommandirten Correspondenzen und Pakete mit Werthdeclaration unterliegen der gewöhnlichen Posttaxe.

„Die Postbeamten werden dafür Sorge tragen, daß diese Bekanntmachung beim Posthalter angeklebt wird, damit das Publikum Gelegenheit hat, davon Kenntniß zu nehmen.“

VIII. Die Vertheilung an die Stäbe und Truppenkörper, sowie an deren Unterabtheilungen geschieht durch die Vermittlung eines Officiers oder Stabssecretärs, eines Quartiermeisters, eines zu diesem Zwecke bestimmten Officiers oder Unterofficiers, der die Post für die empfangenen Gegenstände quittirt.

Die Fouriere besorgen die Vertheilung an die Mannschaft.

IX. Jeder Militär oder zu diesem Zwecke aufgestellte Beamte, der ein Poststück abgibt, hat das Recht, über den Empfang eine Bescheinigung zu verlangen.

Spezielle Instruktionen werden noch ertheilt werden hinsichtlich der Formalitäten für die Rückbehaltung von Geldsendungen.

Freiburg, 7. Sept. 1878.

Der Divisionär:

Le comte.

Bundesstadt. S a n k t ä t. Der Bundesrath hat eine Verordnung über die Einrichtung der Eisenbahnwaggons zum Militärkrankentransport erlassen, dem wir folgende Bestimmungen entnehmen:

§ 1. Alle für schweizerische Bahnen neu zu erstellenden Personenwagen III. Classe, sowie die Wagen, in welchen die Zahl der Sitzplätze III. Classe diejenige anderer Classen übersteigt, sollen so construirt werden, daß im Fall des Bedarfs die Räume III. Classe ohne bauliche Veränderungen als Lazarethwagen eingerichtet werden können. Bei Hauptreparaturen des Kastens vorhandener Waggons III. Classe nach amerikanischem System sind die nachstehenden Einrichtungen ebenfalls anzubringen.

§ 2. Zu diesem Zwecke müssen die genannten Wagen folgende besondere Einrichtungen erhalten: 1) Sammtliche Thüren, sowie die Perrongeländer müssen ohne Schwierigkeit wenigstens 0,96 Meter weit geöffnet werden können. Die Thüren können gebrochen oder Doppeltüren sein. 2) In abgetheilten Waggons sind entweder die Zwischenwände ganz zum Wegnehmen einzurichten, oder dann die Thüren in der unter 1 angegebenen Breite zu erstellen. 3) Die Länge der einzelnen Abtheilungen III. Classe darf nicht unter 250 Centimeter betragen. 4) Gepäcknetze über den Fenstern sind leicht abnehmbar zu machen.

§ 3. Für die Heizung sind nur solche Systeme zulässig, welche die Heizung mit kräftiger Lüftererneuerung verbinden. Ueber die Zulässigkeit der einzelnen Systeme behält sich der Bundesrath den Entschluß vor.

§ 4. Die Herrichtung der Wagen oder Wagenabtheilungen III. Classe zum Krankentransport besteht: 1) In der Befestigung der Sitze und allfälligen hinterlichen Gepäcknetze, dem Definiren der Doppeltüren und Perrongeländer und der gehörigen Reinigung der Wagen. 2) In dem Anbringen von Vorrichtungen zur Lagerung und Krankenpflege. Die unter 1 genannten Vorkehrungen haben die Bahngesellschaften unentgeltlich zu besorgen. Die unter 2 genannten geschehen auf Rechnung des Bundes. Die Entschädigung für Benutzung des Materials geschieht gemäß Art. 24 des Eisenbahngesetzes vom 23. Christmonat 1872. Die beweglichen Einrichtungen selbst für den Krankentransport werden von Bundes wegen angeschafft.

§ 5. Das Nähere über die Einrichtung der Waggonen zum Krankentransport wird durch eine besondere Ordonnanz festgestellt werden.

Bundesstadt. (Entscheidung über Benützung der Cavallerie-Pferde.) Von einer Kantonsregierung ist beim Bundesrathe über das vom Militärdepartement erlassene Verbot der Verwendung der Cavalleriepferde bei Anlaß von Feuersbrünsten Bescheid geführt worden. Es wird beschlossen: 1) Die Verfügung des Departements wird bezüglich des Gebrauchs der Cavalleriepferde zum eigentlichen Spritzendienste aufrecht erhalten; 2) hinwieder wird im Interesse des allgemeinen öffentlichen Dienstes gestattet, daß die Cavalleristen ihre Dienstpferde zu Botendiensten, also zum sog. Feuerreiten verwenden, jedoch mit dem bestimmten Vorbehalte, daß: a. die Pferde nicht durch Drittpersonen gebraucht werden; b. die Gemeinden, welche solche Reiter mit ihren Pferden glauben in Anspruch nehmen zu sollen, für etwaigen Schaden, den letztere nehmen würden, unbedingt haftbar erklärt werden; c. daß die Abschätzung und Vergütung des Schadens in der Weise erfolge, welche für solche Fälle bei der eidg. Militärverwaltung vorgesehen ist. Ueber die Details der beschriebenen Anordnungen sind die Befehle des Militärdepartements einzuholen.

Bundesstadt. (Cavalleriepferdebeschaffung.) Bei unserer Cavallerie gehört seit dem Inkrafttreten der neuen Militärorganisation die bis dahin gewohnte Intercalargelt von einem Schuljahr in's nächste in's Verleth der Mythe, denn die Schulen und Kurse dieser Waffe greifen vollständig übereinander und füllen das ganze Jahr aus. Während die Guldentrainerschule in Luzern ihrem Schluß entgegengieht und mehrere Wiederholungskurse noch gar nicht begonnen haben, rüht man sich schon für die neue Campagne pro 1879, indem man an die Beschaffung der Cavalleriepferde für die nächstjährigen Rekrutenschulen denkt. Die eidgenössische Pferdeankaufskommission, die sich nun schon seit drei Wochen in Deutschland befindet, hat die ersten Pferde erworben und zwei Transporte davon sind bereits in den neuen Militärkantonen auf dem Brundensfeld bei Bern eingetroffen, um ihre Akklimatisationszeit durchzumachen. Die aufgestellten Thiere sind von Hannover und durchgehends schöne Pferde, an denen unsere Dragoner ihre Freude haben können. Der erste Remontenkurs und damit die Abrihtung dieser Pferde beginnt mit dem 3. November d. J. (Bund.)

— Ueber die geologische Karte der Schweiz tagte die betreffende Commission am 11. d. auf dem Landgute des Hrn. Prof. Desor in Combe-Martin. Es sollen nächstens einige neue Blätter herauskommen und das ganze Werk kann in einigen Jahren vollendet sein. Dann wird die Schweiz der erste Staat Europa's sein, welcher eine vollständige Karte großen Maßstabs über die Structur seines Bodens hat, trotzdem daß einem solchen Unternehmen hier zahlreichere und größere Schwierigkeiten entgegenstanden als irgendwo anders.

Basel. Die Luziensteiger, d. h. die Angehörigen des ehemaligen Halbbataillons Nr. 80 und die Gubden, welche vor 20 Jahren den Truppeneinzug an der Luziensteig mitgemacht haben, feierten, wie die „Grenzpost“ berichtet, kürzlich das Andenken an diesen Friedensfeldzug. Beim Appell fanden sich noch etwa zwei Drittheile der damaligen Mannschaft zusammen. Vom Garten der Kunsthalle, wo sie sich gesammelt hatte, zog sie nach angebrochener Nacht mit klingendem Spiel und Fahnen und unter Fackelbegleitung durch die Stadt nach dem Schützenhaus, wo ein fröhliches, mit ernsten Toasten gewürztes Leben sich entsfaltete. Mit besonderer Wärme wurde des selber schon längst heimgegangenen damaligen Commandanten und nachherigen eidg. Obersten Hans Wilsch gedacht, wie er beim Bataillon 80 und später in weitem Umfange auf eidgenössischem Gebiete militärischen Geist in der Miliz zu wecken und zu pflegen verstand.

Schaffhausen. (Der Marsch des Bataillons 61 nach Winterthur) ist vielen Schaffhauser Bürgern ein Stein des Anstoßes. Im „Schaffhauser Intelligenzblatt“ hat sogar ein Diktator ausgerechnet, es seien für die Mannschaft des Schaffhauser Bataillons, weil sie zu Fuß, statt per Bahn, zum Dienst nach Winterthur habe einrücken müssen, Fr. 4650 und

für den Bund Fr. 2800 zwecklos (?) und unvolbräglich verloren gegangen. — Wir müssen hiezu bemerken, das Marschiren ist eine militärische Übung und zwar eine sehr wichtige. Daß aber sehr nothwendig wäre, solchen Übungen mehr Aufmerksamkeit zuzuwenden, davon liefert gerade der fünfständige Marsch nach Winterthur einen Beweis, da in Folge dessen das Bataillon nicht weniger als 50 Fußtränke hatte. Allerdings mag schlechtes Schuhwerk an dem wenig günstigen Resultat großen Theils Schuld sein — doch auch hier wäre eine Aenderung (die zwar in einigen Cantonen, doch nicht in Schaffhausen durchgeführt ist) dringend geboten. — Der Staat liefere dem Mann zu billigem Preise rationell construirtes Schuhwerk und unsere Milizen werden auf Märschen weniger an Fußtränkheiten leiden! Doch auf diese Nothwendigkeit verfaßt man nicht, wenn man die Truppen, um 5 Wegstunden zurückzulegen, schon in der Eisenbahn fahren läßt. Zweckmäßiger wäre anzuordnen, daß jeder Marsch unter 8 Stunden unbedingt zu Fuß zurückgelegt werden müsse.

St. Gallen. (Carte des Cantons.) In nächster Zeit werden die ersten Blätter der revidirten topographischen Karte des Cantons St. Gallen Maßstab $\frac{1}{25000}$ publicirt werden. Der Regierungsrath hat beschlossen, dieselben zu Fr. 1 per Blatt abzugeben; der ganze Canton wird 57 Blätter in Anspruch nehmen. Die Karte wird als eine musterartige Arbeit des eidgen. Stabsbureaus in Bern bezeichnet.

Thurgau. (Sectionsscheff Angelegenheit.) Der Bundesrath hat in Erledigung der Reclamation der thurgauischen Sectionsscheff wegen der ihnen zugewiesenen Besoldungen pro 1876 und 1877 denselben angerathen, den thurgauischen Fiskus rechtlich zu betreiben und die Angelegenheit vor Bundesgericht zu ziehen.

Verchiedenes.

— (Cadett-Offiziers-Stellvertreter Michalic) des 32. Infanterie-Regiments hat durch Uebernehmen eines gefahrvollen Auftrages im August 1878 nicht unwesentlich zu der Entsehung der in Stolasz eingeschlossenen österreichischen Garnison beigetragen. In diesem nach türkischer Art besetzten Ort befand sich ein österreichisches Bataillon. Der Proviant war aufgezehrt und der Mangel an Wasser machte sich in der qualvollsten Weise fühlbar. Umsonst hatte der Commandant bekannt gemacht, wer sich bereit erkläre durch den Feind durchzuschleichen und Nachricht von der Bedrängniß der Besatzung zu General Jovanovic nach Mostar zu bringen, der soll die goldene Tapferkeitsmedaille und 300 fl. erhalten. Doch im Falle keine Hülfe zu erwarten sei, müsse der Betreffende sich auch verpflichten auch allein zurückzukehren und Nachricht zu bringen. Der martirische Tod, der Jeden, im Falle er bei dem Versuch der Lösung dieser Aufgabe ergriffen würde, erwartete, schreckte die Muthigsten ab. Da entschloß sich der brave Mann, dessen Namen wir oben genannt haben, freiwillig zur Rettung seiner Kameraden, die sich in verzweiflungsvoller Lage befanden, das Unternehmen zu wagen. Als Kroat war er der Sprache vollkommen mächtig. — Er zog herzogwinische Kleider an, deren es im Kasten genug gab, ließ sich den Kopf zahl scheeren und vorne selbst rasiren; als Bewaffnung nahm er ein türkisches Gewehr sammt Patronengurt, zwei Pistolen und einen Handschar mit; endlich steckte er einen Tschibuk zu sich und der Insurgent war fertig. Nachts ließ man ihn über die Festungsmauer hinab. Kaum einige Schritte entfernt, begann er wohlgemuth serbische Nationallieder zu singen und ging seine Wege, begleitet von den Segenswünschen des ganzen Bataillons. — Welche Abenteuer M. auf seiner Wanderung bestanden, ist nicht bekannt, doch als er sich am 19. August den österreichischen Vorposten, die bei Kremenah standen, näherte, wurde er von diesen mit Schüssen empfangen. Glücklicherweise traf keiner. Durch Rufen in deutscher und ungarischer Sprache suchte er sich kenntlich zu machen. Ein weißes Nachsch, um Zeichen zu geben, hatte er wohl, um nicht gleich als Fremder erkannt zu werden, nicht mitnehmen dürfen. Endlich wurde er durch eine Patrouille zum Vorposten-Commandanten geführt und von diesem zu General Jovanovic, der mit seinem Stab neben einer kleinen Scheune lagerte, gesendet. Letzterer belobte ihn. Zwei Tage später wurde die Besatzung von Stolasz, die bereits jede Hoffnung auf Rettung aufgegeben hatte, entsezt. — M. erhielt die goldene Tapferkeitsmedaille zur Belohnung.